

CS

Odlehčené vozíky

Model 2.750

Návod k obsluze



CE

MEYRA®
Usnadníme lidem pohyb.

Obsah

Úvod	5
Výčet modelů	6
Indikace	6
Převzetí	6
Specifikace	6
Použití	7
Úprava	7
Recirkulace	8
Životnost	8
Přehled	9
Brzda	10
Přítlačná brzda - uživatel	10
Zajištění brzd	10
Uvolnění brzd	10
Provozní brzda	10
Prodloužení brzdové páčky	11
Bubnová brzda - doprovod	12
Funkce provozní brzdy	12
Zajištění/uvolnění bubnových brzd	12
Stupačky	13
Lýtkový kurt	13
Sejmutí lýtkového kurtu	13
Přípevnění lýtkového kurtu	13
Nastavení délky lýtkového kurtu	13
Patní kurt	13
Nastavení délky patního kurtu	13
Spodní díl stupaček	14
Podnožky	14
Nedělená podnožka	14

Horní díl stupačky	15
Vytočení stupaček	15
Vrácení stupaček do původní polohy	16
Sejmutí stupaček	17
Zavěšení stupaček	17
Mechanicky polohovací stupačka	18
Zvednutí/spuštění stupačky	18
Opěrky rukou	19
Sejmutí opěrky ruky	19
Nasazení opěrky ruky	20
Odklopení opěrky ruky	21
Nastavení výšky opěrky ruky	22
Zádová opěra	23
Postupné nastavování úhlu sklonu zádové opěry	23
Příčné madlo	24
Manipulace před skládáním vozíku	24
Madla pro doprovod	25
Kola	26
Poháněcí kola	26
Rychloupínací osa	26
Zvláštnosti u dvojitéch obručí	27
Pohánění vozíku	27
Skládání/rozkládání u dvojitéch obručí	27
Stabilizační kolečka	28
Délka stabilizačních koleček	28
Zásuvná stabilizační kolečka	28
Sejmutí/ zasunutí stabilizačních koleček	28
Fixační pás	29
Údržba	30
Údržba	30
Plán údržby	31

Technické údaje	33
Plnicí tlak u vzduchových pneumatik	33
Význam štítků na vozíku	36
Význam symbolů na typovém štítku	37
Potvrzení o prohlídce	38
Ručení / Záruka	39
Záruční kupón	40
Potvrzení o prohlídce při předání vozíku	40

ÚVOD

Děkujeme za důvěru, kterou jste projevili naší firmě volbou vozíku této řady.

Vozík se všemi variantami výbavy a jeho příslušenství nabízí možnost potřebné úpravy podle klinického obrazu choroby.

Stejně jako každé jiné vozidlo je i vozík technickou pomůckou. Vyžaduje vysvětlení, pravidelnou péči a při nesprávném používání v sobě skrývá určitá nebezpečí. Proto je nutné naučit se s ním správně zacházet. Tento návod k obsluze Vám má pomoci při seznamování se s manipulací s vozíkem a jako pomůcka k prevenci úrazů.

Upozornění:

Zobrazené varianty výbavy se od vašeho modelu mohou lišit.

Proto jsou uvedeny také kapitoly s volitelnou výbavou, které se pro váš individuální vozík možná nehodí.

Důležitá upozornění

Pozor:

- ! Před prvním uvedením do provozu si přečtěte dokumentaci patřící k vozíku:
 - tento návod k obsluze,
 - bezpečnostní a všeobecné pokyny k manipulaci pro < *Mechanické vozíky a vozíky poháněné svalovou silou* >.

Upozornění:

Děti a mládež by si před první jízdou měli dokumentaci, která patří k vozíku, přečíst spolu s rodiči resp. s dozorem či doprovodem.

Uživatelé se zrakovým postižením naleznou soubory PDF k výše uvedeným dokumentům na naší webové stránce na adrese:

www.meyra.cz

-  V případě potřeby se obraťte na svého prodejce.

Alternativně si uživatelé se zrakovým postižením mohou nechat dokumentaci přečíst další osobou.

Další informace o našich produktech najdete na naší webové stránce:

www.meyra.cz

-  V případě potřeby se obraťte na svého prodejce.

VÝČET MODELŮ

Tento návod k obsluze platí pro níže uvedené modely:

Model 2.750

INDIKACE

Použití tohoto produktu poskytujícího mobilitu se doporučuje při těchto indikacích:

- neschopnost chůze resp. silně omezená schopnost chůze v rámci základní potřeby pohybu po vlastním bytě.
- Potřeba opustit byt, aby se uživatel při krátké procházce dostal na čerstvý vzduch nebo aby se dostal na místa v blízkosti bytu, kde potřebuje vyřídit každodenní záležitosti.

PŘEVZETÍ

Všechny produkty se v našem závodě kontrolují a balí do speciálních kartonů.

- Upozornění:**
Přesto vás prosíme, abyste vozík okamžitě po obdržení, nejlépe ještě v přítomnosti doručitele, zkontrolovali a přesvědčili se, zda nevykazuje škody způsobené přepravou.
- Obal vozíku byste měli uschovat pro eventuální pozdější přepravu.

SPECIFIKACE

Vozík z rodiny *odlehčených* vozíků byl vyvinut pro mládež a dospělé.

Vozík slouží výlučně k přepravě jedné osoby na sedačce, nikoli jako prostředek k tahání či přepravě předmětů apod.

POUŽITÍ

Vozík lze používat na rovném, pevném podkladu, a to:

- v interiéru (např. byt, stacionář),
- venku (např. zpevněné cesty v parku),
- jako průvodce na cestách (např. v autobuse či ve vlaku).

Vozík nabízí rozmanité možnosti přizpůsobení individuálním tělesným rozměrům.

Před prvním použitím by prodejce měl provést úpravu vozíku. Přihlíží přitom ke zkušenosti uživatele, jeho fyzickým limitům a k místu nejčastějšího používání vozíku.




Pozor:

- ! Úpravy či nastavení si nechávejte zásadně provádět u prodejce.

ÚPRAVA

Odborný servis vám předá vozík připravený k provozu podle všech relevantních bezpečnostních předpisů a přizpůsobený vašim potřebám.

Upozornění:

-  Doporučujeme pravidelnou kontrolu individuální úpravy vozíku, aby byla dlouhodobě zaručena optimální způsobilost vozíku i při změnách obrazu choroby či postižení uživatele. Speciálně u dětí a dorostu lze doporučit úpravu každých 6 měsíců.
-  Doporučujeme pravidelnou lékařskou prohlídku k zajištění aktivní účasti v silničním provozu.
-  Dodatečná nastavení by měl provádět výlučně odborný prodejce!

RECIRKULACE

Vozík je vhodný pro opětovné použití v repasovaném stavu.


Díky stavebnicovému systému lze vozík přizpůsobit různým postižením a tělesným rozměrům.

ŽIVOTNOST

U tohoto produktu předpokládáme očekávanou průměrnou životnost produktu 5 let, pokud se produkt používá k určenému účelu a jsou dodržovány veškeré předpisy pro údržbu a servis.

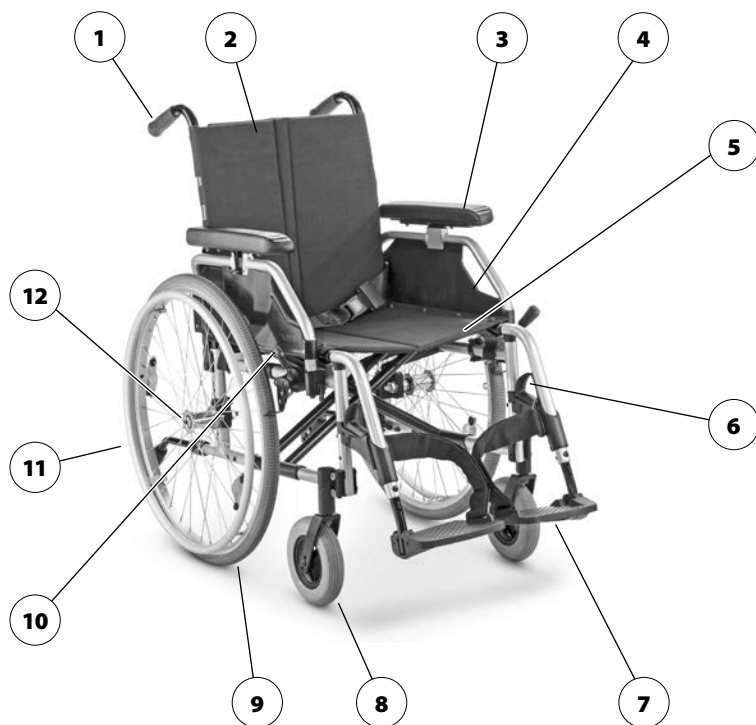
Životnost vašeho produktu závisí jak na četnosti používání a prostředí, v němž ho používáte, tak na péči.

Použitím náhradních dílů lze životnost produktu prodloužit. Náhradní díly bývají zpravidla k dostání až 5 let po ukončení výroby.

 Uvedená životnost nepředstavuje žádnou dodatečnou záruku.

PŘEHLED

Přehled ukazuje nejdůležitější komponenty vozíku, platné obecně pro všechny modely.



Pol. Označení

- | | |
|---------------------------------------|--|
| (1) Madlo pro doprovod | (8) Přední kolo |
| (2) Zádová opěra | (9) Pohánčí kolo |
| (3) Opěrka ruky | (10) Brzdová páčka – přítlačná brzda |
| (4) Bočnice | (11) Obruče |
| (5) Sedací kurt/sedák | (12) Aretační tlačítko – rychloupínací osa |
| (6) Páčka pro zajištění stupačky | |
| (7) Nedělená podnožka/dělené podnožky | |

BRZDA


Zajištěním brzd pomocí brzdové páčky (1) je vozík zajištěn proti nechtěnému rozjezdu (aretační brzda).

Vozík může být podle provedení vybavený přítlačnými brzdami [2] nebo bubnovými brzdami [3].

Upozornění:

Řiďte se pokyny *Plán údržby na straně 31* a bezpečnostními a všeobecnými pokyny k manipulaci pro *< Mechanické vozíky a vozíky poháněné svalovou silou >*, kapitoly *< Všeobecné bezpečnostní pokyny >* a *< Brzdy >*.

Pozor:

 Při sníženém brzděném účinku nechte vozík okamžitě opravit v odborném servisu.

Přítlačná brzda - uživatel

Zajištění brzd

K zajištění vozíku proti nechtěnému rozjezdu obě brzdové páčky přepněte dopředu až na doraz [4].

Upozornění:

Vozíkem se zajištěnými brzdami se nesmí nechat pohybovat.

Uvolnění brzd

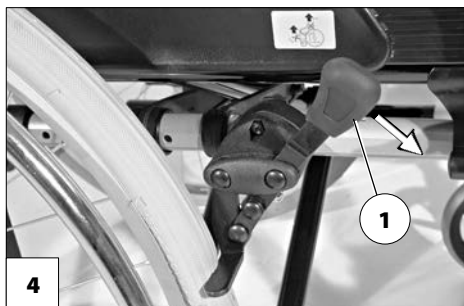
Obě brzdové páčky přepněte dozadu až na doraz [2].

Provozní brzda

Vozík se zabrzdí pomocí obručí.

Upozornění:

K zabrzdění vozíku případně použijte vhodné rukavice.

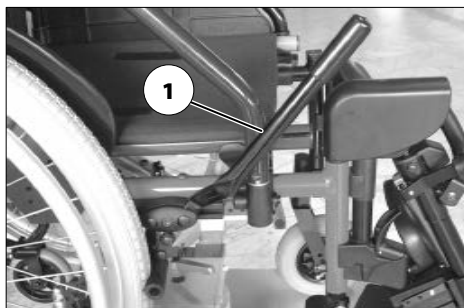


Prodloužení brzdové páčky

Nasazené prodloužení brzdové páčky působí jako zesílení brzdné síly a snižuje sílu potřebnou k zajištění brzd (1).

Pozor:

- ! Neopírejte se o brzdové páčky!
- Prodloužení brzdové páčky během jízdy nesundávejte. – Nebezpečí úrazu, je-li prodloužení páčky příliš dlouhé!



Bubnová brzda - doprovod

Bubnovou brzdou ovládá doprovod pomocí brzdové páčky [1].

Funkce provozní brzdy

S oběma brzdovými páčkami rovnoměrně, jenom lehce pohněte, abyste vozík zabrzdili postupně.

Zajištění/uvolnění bubnových brzd

Při zajištění/uvolnění bubnových brzd respektujte pokyny v Bezpečnostních a všeobecných pokynech k manipulaci pro < *mechanické vozíky a vozíky poháněné svařovou silou* >, kapitola < *Bubnová brzda* >.



STUPAČKY

Pozor:

- ! Před manipulací se stupačkami zajistěte vozík proti nechtěnému rozjezdu.
- ☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Brzda na straně 10*.

Lýtkový kurt

Odnímatelný lýtkový kurt (1) zabraňuje sklouznutí nohou z nedělené podnožky dozadu.

Pozor:

- ! Nejezděte bez lýtkového kurtu. – Nebezpečí úrazu!
- ☞ **Upozornění:** Při vytáčení stupaček je třeba lýtkový kurt odstranit.
- ☞ Lýtkový kurt se nepoužívá u polohovacích stupaček, kde ho nahrazují opory lýtek.

Sejmutí lýtkového kurtu

Lýtkový kurt sejměte tak, že ho stáhnete z úchytů (3).

Přípevnění lýtkového kurtu

Lýtkový kurt připevníte natažením obou postranních smyček na úchyty [2].

Nastavení délky lýtkového kurtu

Při nastavování délky lýtkový kurt vedte okolo úchytů (3) a pomocí suchého zipu upravte potřebnou délku.

Patní kurt

Patní kurt zabraňuje sklouznutí nohou z podnožek dozadu.



Nastavení délky patního kurtu

Při nastavování délky vedte patní kurt okolo úchytů (3) a pomocí suchého zipu upravte potřebnou délku.

Spodní díl stupaček

Při nasedání nebo vysedání odklopte jednotlivé podnožky či nedělenou podnožku [1].

☞ Pozor na místa možného sevření!

- Obě nohy sundejte z podnožek.
- Sejměte lýtkový kurt (2), je-li součástí vozíku.

☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Lýtkový kurt na straně 13*.

- ☞ Před jízdou jednotlivé podnožky či nedělenou podnožku opět sklopte dolů [3] a připevněte lýtkový kurt.

Podnožky

Podnožky lze odklopit směrem ven [1] nebo sklopit směrem dovnitř [3].

Nedělená podnožka

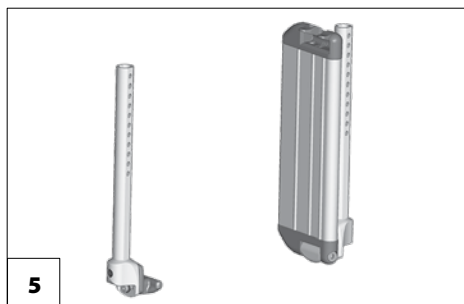
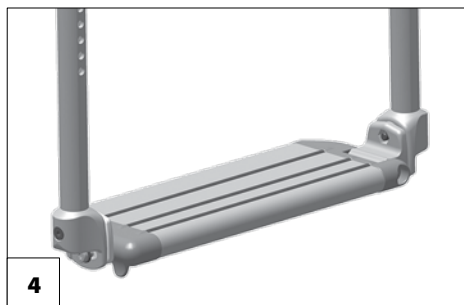
Před vytočením a sejmutím horního dílu stupačky odklopte nedělenou podnožku [4].

Odklápění nedělené podnožky

Při odklápění nedělené podnožky odklopte volnou stranu podnožky nahoru až na doraz [5].

Sklopení nedělené podnožky

Při sklápění nedělené podnožky sklopte volnou stranu podnožky dolů až na doraz podnožky [4].



Horní díl stupačky


Horní díl stupačky spolu s nasazeným spodním dílem stupačky se celkově označuje jako stupačka.

Vytočení stupaček


Pro snadné nasedání a vysedání z vozíku a k najíždění blízko např. ke skříni, posteli, vaně lze stupačky vytočit do strany [1].

Upozornění:


Před vytočením stupaček odstraňte lýtkový kurt, pokud je jím vozík vybaven.

 Řiďte se pokyny v kapitole *Lýtkový kurt na straně 13*.

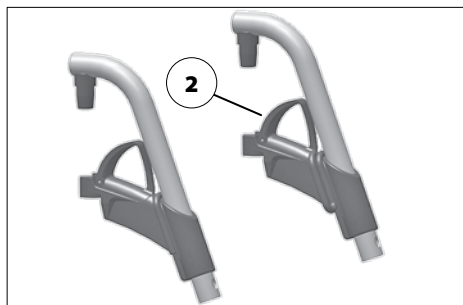
Pozor:

 Vytočené stupačky jsou automaticky odblokované a mohou snadno odpadnout. Nezapomínejte na to při další manipulaci s vozíkem (např. přeprava).

– K vytočení stupaček odklopte jednotlivé podnožky či nedělenou podnožku.

 Řiďte se pokyny v kapitole *Spodní díl stupaček na straně 14*.

Potom zatáhněte nebo zatlačte příslušnou aretační páčku (2) dozadu a příslušnou stupačku vytočte.



Vrácení stupaček do původní polohy

Stupačky vrátíte do původní polohy otočením dopředu, až aretace slyšitelně zaskočí [1].

Upozornění:

Po slyšitelném zacvaknutí stupaček zkontrolujte příslušnou aretaci/zablokování.

-  Následně se řiďte pokyny v kapitole *Spodní díl stupaček na straně 14.*




Sejmutí stupaček

Ke snadnému přesezení z/do elektrického vozíku a kvůli menší délce vozíku (důležité pro transport) jsou stupačky odnímatelné [1].


Upozornění:

Před vytočením stupaček sejměte lýtkový kurt.

 Řiďte se pokyny v kapitole *Lýtkový kurt na straně 13*.


Při snímání stupačku nejprve vytočte [2] stranou a potom ji sejměte vytažením nahoru [1].


 Řiďte se pokyny v kapitole *Vytočení stupaček na straně 15*.

 Pozor na možné nebezpečí při skřípnutí!

Zavěšení stupaček

Přitlačte stupačky vytočené do strany rovnoběžně k přední trubce rámu a zavěste je. – Čep stupačky při tom musí vklouznout do trubky rámu.

 Po zavěšení stupačky otočte dopředu [3].

 Řiďte se pokyny v kapitole *Vrácení stupaček do původní polohy na straně 16*.



Mechanicky polohovací stupačka

Pozor:

- ! Při nastavování polohovací stupačky nikdy nesahejte volnou rukou do stavěcího mechanismu. – Nebezpečí zhmoždění!
- Nastavovanou stupačku nechejte doprovodem zajistit proti nechtěnému spadnutí dolů.



Zvednutí/spuštění stupačky

1. Před zvedáním či spouštěním nechejte doprovod, aby stupačku lehkým nadzvednutím odlehčil.
2. Potom uvolněte svěrací páčku (1) a stupačku nechejte doprovodem pomalu zvednout či spustit do požadované výšky.

Pozor:

- ! Stupačku nenechávejte spadnout dolů vlastní vahou. – Nebezpečí poranění!
3. Po nastavení svěrací páčku (1) opět bezpečně utáhněte.

OPĚRKY RUKOU

Pozor:

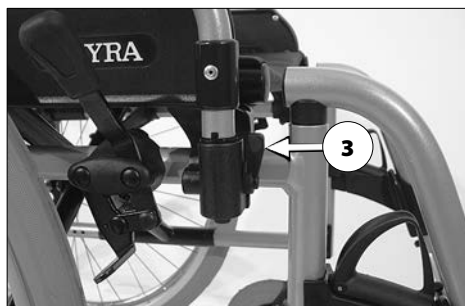
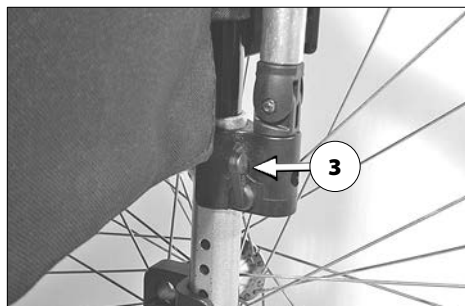
- ! Opěrky rukou [1] nepoužívejte ke zvedání ani přenášení vozíku.
- Nejezděte bez opěrek rukou!
- Nesahejte mezi rám a opěrku ruky. – Nebezpečí přiskřípnutí!
- Při postrkování vozíku doprovodem musí uživatel položit ruce na područky nebo na klín a nikoli na stranu mezi tělo a opěrku ruky. – Nebezpečí zhmoždění prstů!

Opěrky rukou [1] jsou (podle modelu a provedení) odnímatelné, výškově nastavitelné a slouží zároveň jako područky, ochrana oděvu a ochrana proti větru.

Sejmutí opěrky ruky

K sejmutí opěrky ruky nejprve přepněte aretační páčku (3) nahoru.

Potom opěrku vytažením nahoru sejměte [2].



Nasazení opěrky ruky

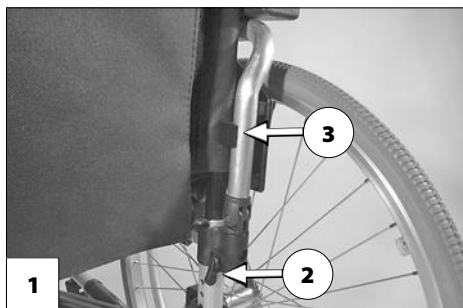
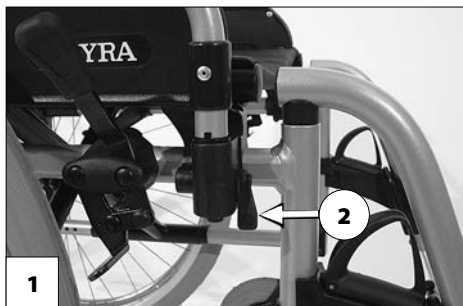
Podle modelu a provedení:

Nejprve opěrku ruky zasuňte shora do vedení vedle sedací plochy [1].

Potom opěrku zatlačte dolů a aretační páčku přepněte dolů (2).

Upozornění:

Zadní trubka opěrky ruky se musí nacházet ve vodící drážce na zádech (3).



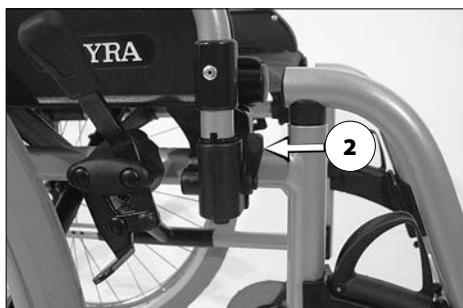
Odklopení opěrky ruky

Při přesezení z vozíku a do vozíku je možné opěrku ruky odklopit nahoru a vytočit za zádoovou opěru [1].

1. K odklopení opěrky ruky nejprve přepněte přední aretační páčku (2) nahoru
2. Potom vytočte opěrku o cca 90° směrem ven [3] a odklopte ji za zádoovou opěru [1].

Upozornění:

U varianty s bubnovou brzdou není možné opěrku ruky odklopit za zádoovou opěru.

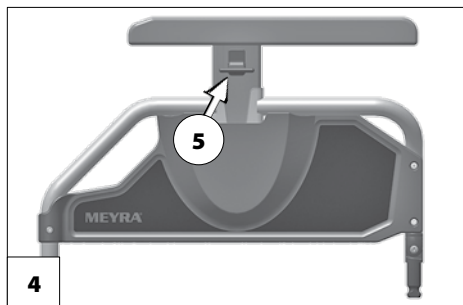


Nastavení výšky opěrky ruky

Polstrované područky jsou výškově nastavitelné v 5 stupních [4].

Ke zvednutí nebo spuštění područky vytáhněte páčku (5) prsty nahoru nebo ji zatlačte dolů a současně posuňte područku do požadované polohy. Následně područku posuňte dále, dokud aretace slyšitelně zaskočí.

- ☞ Aretaci zkontrolujte krátkým nadzvednutím nebo snížením područky.



ZÁDOVÁ OPĚRA

Postupné nastavování úhlu sklonu zádo- vé opěry

Úhel sklonu zádové opěry dozadu lze nastavit ve 4 polohách [1].

Pozor:

! Při nastavování úhlu zatlačte obě madla pro doprovod rovnoměrně dolů, jinak hrozí nebezpečí převrácení!

1. Zajistěte aretační brzdy.
☞ Řiďte se pokyny v kapitole *Brzda na straně 10*.
2. K nastavení úhlu pohněte současně oběma uvolňovacími páčkami (2) a zádo-
vou opěru nastavte do požadované polohy.
3. Po nastavení obě páčky pusťte a zádo-
vou opěrku nechejte zaskočit.



PŘÍČNÉ MADLO

Pozor:

- ! Před nastavováním příčného madla zajištěte vozík proti nechtěnému rozjezdu.
– Viz kapitola *Brzda na straně 10*

Příčné madlo spojuje obě zádové trubky u madel pro doprovod [1].

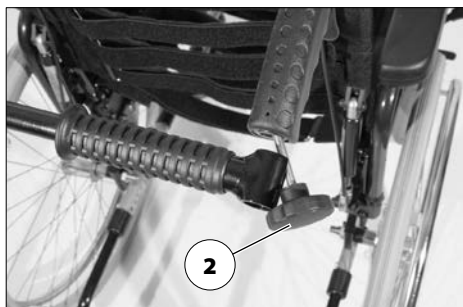
- ☞ Vyšší tuhost polohovací zádové opěry.
- ☞ Postrkování vozíku bez únavy, protože můžete rukama přehmátnout na madla.
- ☞ Další možnost připevnění páčky brzd pro doprovod.

Manipulace před skládáním vozíku

1. Ruční kolečko na straně příčného madla s drážkou uvolněte natolik, aby se kolečko dalo odklopit dopředu (2).
2. Ruční kolečko odklopte dopředu.
3. Příčné madlo sklopte dolů [3].

☞ Upozornění:

Po rozložení vozíku příčné madlo opět přišroubujte.



MADLA PRO DOPROVOD

Výškově nastavitelná madla pro doprovod lze plynule nastavovat až o cca 20 cm a jsou zajištěná proti vytažení [1].

Výškově nastavitelná madla pro doprovod se svěracím zařízením

- ☞ Nastavované madlo přidržte jednou rukou.
- ☞ Po každém nastavení okamžitě utáhněte svěrací páčku natolik, aby se madlo pro doprovod již nemohlo protáčet.

Nastavení výšky:

Uvolněte svěrací šroub nad svěrací páčkou (2) natolik, aby bylo možné příslušné madlo pro doprovod nastavit do požadované polohy.

Nastavení úhlu:

K nastavení madel pro doprovod uvolněte svěrací šroub nad svěrací páčkou (2) a otočte jimi do požadované polohy.

Vytažení/zasunutí:

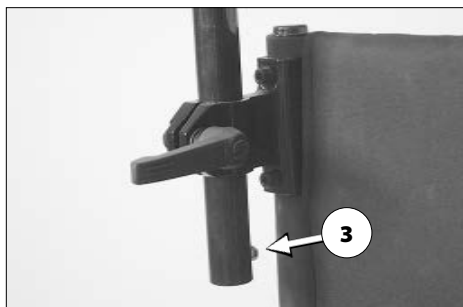
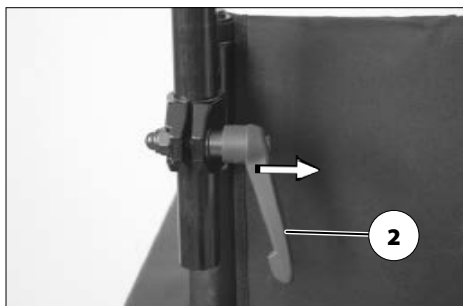
1. K vytažení resp. zasunutí madel pro doprovod zatlačte příslušné pružinové tlačítko (3).
2. Potom svěrací šroub nad svěrací páčkou (2) opět utáhněte.

Zvláštnosti svěrací páčky

Svěrací páčku (2) lze otočit do nejpříznivější manipulační polohy.

Vytáhněte proto svěrací páčku (2) natolik (ve směru šipky), dokud se ozubení nerozpojí.

Po otočení svěrací páčky (2) nechejte ozubení opět zapadnout do sebe.





KOLA

Poháněcí kola

Poháněcí kola jsou uložena na rychloupínací ose [1].

Upozornění:

Hodnotu tlaku vzduchu v pneumatikách vozíku naleznete v *Technické údaje na straně 33* nebo mezi údaji po obou stranách pláště pneumatiky.

-  Jestliže poháněcí kolo má příliš boční vůle nebo jestliže se rychloupínací osa nezablokuje, obraťte se okamžitě na svého prodejce za účelem opravy.
-  Při odnímání nebo nasazování nesmí ve vozíku nikdo sedět. Vozík by měl stát na rovném a pevném podkladu. Před demontáží kola podvozek bezpečně podepřete a vozík zajistěte proti převrácení a rozjezdu.



Rychloupínací osa

Poháněcí kola lze sundat a nasadit bez použití nářadí.

Nejprve zatlačte aretační tlačítko (2) rychloupínací osy ve středu náboje kola.

Potom poháněcí kolo sejměte nebo nasadte.

Pozor:

-  Po nasazení poháněcího kola musí aretační tlačítko (2) o několik milimetrů vyčnívat z matice kola.
-  Řiďte se rovněž bezpečnostními a všeobecnými pokyny k manipulaci pro *< mechanické vozíky a vozíky poháněné svalovou silou >*, kapitola *< Odnímatelná poháněcí kola >*.



Zvláštnosti u dvojitých obručí

Pomocí dvojitých obručí [1] lze vozík pohánět jednou rukou.

Pozor:

- ! Před každou jízdou je třeba zajistit, aby spojovací tyč (2) pevně seděla!

Pohánění vozíku

Aby vozík jel rovně, je nutné ovládat obě obruče současně.

Do zatáčky pojedete při ovládání pouze jedné obruče.

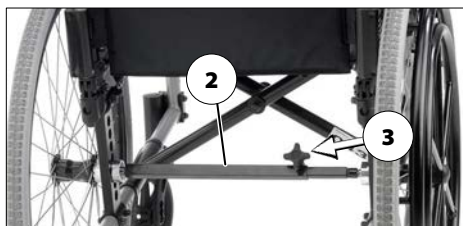
Skládání/rozkládání u dvojitých obručí

- ☞ Říďte se rovněž bezpečnostními a všeobecnými pokyny k manipulaci pro < *Mechanické vozíky a vozíky poháněné svalovou silou* , kapitola < *Skládání/rozkládání/přenášení vozíku* >.

Před skládáním odstraňte teleskopickou spojovací tyč (2).

K odstranění spojovací tyče (2) uvolněte svěrací šroub pomocí ručního kolečka (3).

Po rozložení vozíku teleskopickou spojovací tyč (2) nasadte zpět a svěrací šroub pomocí ručního kolečka (3) utáhněte.

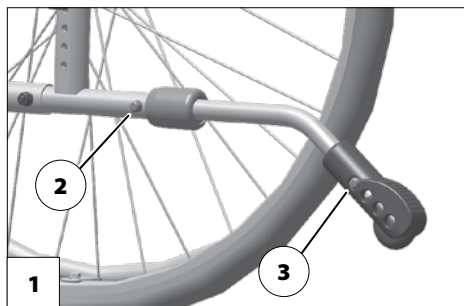


STABILIZAČNÍ KOLEČKA

Ke zvýšení stability proti převrácení slouží zahnutá trubka s nášlapnou krytkou umístěná na každé straně [1].

Délka stabilizačních koleček

K nastavení délky zatlačte pružinový čep (3) a stabilizační kolečko vytáhněte do požadované délky.



Pozor:

! Stabilizační kolečka v určitých situacích nejsou dostatečnou ochranou proti převrácení.

☞ Řiďte se rovněž bezpečnostními a všeobecnými pokyny k manipulaci pro < *mechanické vozíky a vozíky poháněné svalovou silou* >, kapitola < *Stabilizační kolečka a adaptéry pro vzdálenost kol* >.

Zásuvná stabilizační kolečka

Zásuvná stabilizační kolečka lze zasunout zezadu do spodní trubky rámu [1].

Sejmutí/ zasunutí stabilizačních koleček

K sejmutí/zasunutí stabilizačního kolečka nejprve zatlačte pružinové tlačítko (2).

FIXAČNÍ PÁS

Fixační pás [3] se přišroubuje zezadu na příslušnou trubku zádové opěrky.

- ☞ Pokyny k manipulaci naleznete v dokumentu Bezpečnostní a všeobecné pokyny k manipulaci pro < *mechanické vozíky a vozíky poháněné svalovou silou* >, kapitola < *Fixační pás* >.



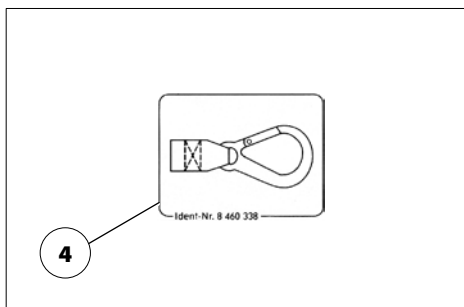
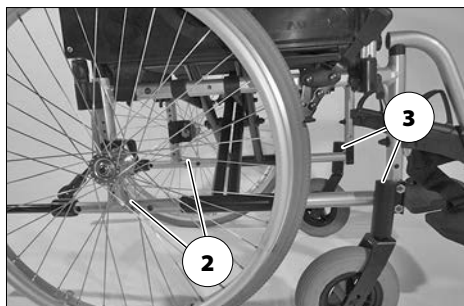
ÚDRŽBA

Nedostatečná nebo zanedbaná péče a údržba vozíku znamená omezení odpovědnosti výrobce.

Údržba

Níže uvedený plán údržby představuje vodítko k provádění údržbových prací.

- ☞ Nepředstavuje skutečný rozsah nutných prací zjištěných na vozíku.



Plán údržby

KDY	CO	POZNÁMKA
Před jízdou	Všeobecně Kontrola bezvadné funkce.	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou.
Před jízdou	Zkontrolujte bezvadnou funkci brzd Brzdovou páčku zatlačte až na doraz.	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou. Zabrzděná kola se za provozních podmínek již nesmí otáčet. Pokud ano, nechejte brzdy opravit v autorizovaném odborném servisu.
Před jízdou	Kontrola opotřebení přitlačné brzdy Pohněte brzdovou páčkou do strany	Kontrolu proveďte sami nebo za pomoci další osoby. Jakmile se vůle brzdové páčky zvětší, obratem vyhledejte odborný servis za účelem opravy. – Nebezpečí úrazu!
Před jízdou	Zkontrolujte zádové trubky a trubky rámu, zda nejsou poškozené	Kontrolu proveďte sami nebo ji provede další osoba. Při deformaci nebo vzniku trhlin v oblasti svaru se urychleně obraťte na odborný servis za účelem opravy. – Nebezpečí úrazu!
Zejména před jízdou za tmy (je-li součástí vozíku)	Zkontrolujte osvětlení Zkontrolujte osvětlovací soustavu, směrová světla a reflektory, zda bezvadně fungují.	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou.

KDY	CO	POZNÁMKA
Každé 2 týdny (podle ujeté vzdálenosti)	Zkontrolujte tlak v pneumatikách Tlak v pneumatikách: ☞ Viz Plnicí tlak u vzduchových pneumatik na straně 33	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou. Použijte tlakoměr.
Každých 8 týdnů (podle ujeté vzdálenosti)	Zkontrolujte profil pneumatik Minimální hloubka profilu = 1 mm	Sami proveďte vizuální kontrolu. Při sjetém profilu pneumatiky nebo jejím poškození se obraťte na odborný servis za účelem opravy.
Každých 8 týdnů (podle četnosti používání)	Několika kapkami oleje ošetřete následující konstrukční díly – Pohyblivé části aretace. – Držák brzdové páčky.	Kontrolu proveďte sami nebo za pomoci další osoby. Před olejováním zbavte tyto díly zbytků starého oleje. Dbejte na to, aby přebytečný olej neznečistil okolí (např. váš oděv).
Každých 8 týdnů (podle četnosti používání)	Zkontrolujte pevnost všech šroubových spojů	Kontrolu proveďte sami nebo s další osobou.
Každých 6 měsíců (podle četnosti používání)	Zkontrolujte – Čistota. – Celkový stav.	Viz Péče. Viz Opravy.
Doporučení výrobce: Každých 12 měsíců (podle četnosti používání)	Bezpečnostní prohlídka – Vozík	Musí provádět prodejce.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Všechny údaje uvedené v < *Technických údajích* > se vztahují na standardní provedení.

Celková délka závisí na poloze a velikosti poháněcích kol.

Není-li uvedeno jinak, platí rozměry pro poháněcí kola o \varnothing 610 mm (24").

Údaje o šířce se vztahují ke vzdálenosti obručí od kola 15 mm.

Rozměrová tolerance $\pm 1,5$ cm, $\pm 2^\circ$.

Zkratka rozměrů vozíku:

VS = výška sedu

ŠS = šířka sedu

HS = hloubka sedu

VZ = výška zádové opěry

Výpočet max. hmotnosti uživatele:

Pozor:

- ! Přípustná celková hmotnost se vypočítá z hmotnosti prázdného vozíku a maximální hmotnosti uživatele.

Další hmotnost způsobená dodatečnými úpravami vozíku či zavazadly snižuje max. hmotnost uživatele.

Příklad:

Uživatel si chce s sebou vzít zavazadlo o hmotnosti 5 kg. Max. hmotnost uživatele se tak sníží o 5 kg.

Plnicí tlak u vzduchových pneumatik

Maximální tlak v pneumatikách je uveden po obou stranách pneumatiky.

Tlak v pneumatice – řídicí kolečko

Standard:

2,5 - 3,5 bar = 36 - 50 psi

Tlak v pneumatice – poháněcí kolo

Standard:

3,0 - 4,0 bar = 44 - 58 psi

Velmi lehký chod:

6 bar = 87 psi

Vysokotlaké pneumatiky:

8 bar = 116 psi

Model: **2.750**

Typový štítek:.....na trubce kříže

Životnost:..... 5 let

Rozměry:**min. / max. / z výroby**

Celková délka (se stupačkami, stabilizační kolečka): 1030 / 1030 / 1030 mm

Délka bez stupačky:830 / 830 / 830 mm

Celková šířka:580 / 730 / 630 mm

Celková výška: 900 / 950 / 930 mm

Výška zádového kurtu:.....40 / 44 / 42 cm

Šířka sedu:.....38 / 53 / 43 cm

Hloubka sedu:.....40 / 43 / 43 cm

Přední výška sedu, bez sedáku:.....47 / 52 / 50 cm

Vzdálenost opěrek rukou od sedací plochy:.....21 / 25,5 / 21 cm

Vzdálenost zádové opěrky od přední hrany opěrky ruky:.....31,5 / 38,5 / 31,5 cm

Tloušťka sedáku:.....5 / 5 / 5 cm

Výška madel pro doprovod:..... - / - / 93 cm

Sklon zádové opěrky:..... - / - / 10°

Sklon sedačky: 0° / 4° / 4°

Sklon stupaček (kód 93):.....- / - / 111°

Vzdálenost podnožky a sedačky, bez sedáku (délka holeně):

se stupačkou kód 808:.....32 / 48 / 42 cm

Kola

Řídicí kolečko:

ø 175 mm (7"):.....PU

Poháněcí kolo:

ø 610 mm (24 x 1 3/8"):.....PU

Obruče-ø:.....54 cm

Osa:

Horizontální poloha: min. -35 / max. 35 mm

Transportní rozměry

Délka ve složeném stavu (se stupačkami):	700 / 760 / 700 mm
Délka bez stupačky, poháněcí kola: (stabilizační kolečka jsou sejmutá nebo otočená pod sedačku)	700 / 760 / 700 mm
Šířka ve složeném stavu:	290 mm
Výška ve složeném stavu:	830 mm

Přípustné stoupání/klesání

Max. výška překážky (podle nastavené výšky podnožek):	0 až 100 mm
Minimální poloměr otáčení:	1250 mm
Příp. stoupání:	4,5° (8 %)
Příp. spád:	4,5° (8 %)
Příp. příčný spád:	4,5° (8 %)
Statická bezpečnost proti převrácení do všech směrů:	6° (10 %)

Klimatické údaje:

Teplota okolního prostředí:	-25 °C až +50 °C
Teplota skladování:	-40 °C až +65 °C

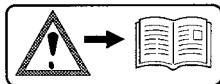
Hmotnosti

přípustná celková hmotnost:	147,5 kg
max. hmotnost uživatele (včetně přítěže):	130 kg
Max. přítěž:	10 kg
Hmotnost prázdného vozíku:	17,5 kg

Hmotnost nejtěžší jednotlivé komponenty:

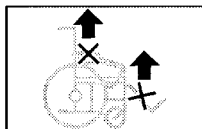
Poháněcí kolo:	2,1 kg
Přepravní hmotnost: (bez stupaček, postranic, polštáře, poháněcích kol)	min. 9,4 kg

Význam štítků na vozíku



Pozor!

Přečtěte si návod k obsluze i přiloženou dokumentaci.



Vozík nezvedejte za opěrky rukou nebo stupačky. Odnímatelné díly nejsou vhodné k přenášení.

Achtung

Bremse nachstellen.

Ident.-Nr. 8390658

Pozor

Brzdu znovu nastavte.

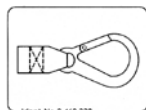
Achtung

Erhöhte Kippgefahr auf Steigung / Gefälle besonders in Verbindung mit kurzem Radstand.

Ident.-Nr. 205674400

Pozor

Zvýšené nebezpečí převrácení na stoupání/ klesání zejména v kombinaci s krátkou vzdáleností kol



Ident.-Nr. 8 460 338

Možnost připevnění přepravních pojistek.

Význam symbolů na typovém štítku



Výrobce



Objednací číslo



Sériové číslo



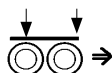
Datum výroby (rok – kalendářní týden)



Přípust. hmotnost uživatele



Přípust. celková hmotnost



Přípust. zatížení os



Přípust. stoupání



Přípust. klesání

max. ... km/h

Přípust. maximální rychlost



Produkt je povolený jako sedadlo k přepravě v motorovém vozidle



Produkt **není** schválený jako sedadlo k přepravě v motorovém vozidle.

POTVRZENÍ O PROHLÍDCE

Data vozidla:

Model:

Č. dodacího listu:

Sériové č. (SN):

Doporučená bezpečnostní prohlídka 1. rok (nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Doporučená bezpečnostní prohlídka 2. rok (nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Doporučená bezpečnostní prohlídka 3. rok (nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Doporučená bezpečnostní prohlídka 4. rok (nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Doporučená bezpečnostní prohlídka 5. rok (nejpozději každých 12 měsíců)

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

RUČENÍ / ZÁRUKA

Za tento výrobek přebíráme v rámci našich všeobecných obchodních podmínek zákonnou záruku a případně vyslovená či dohodnutá ručení. V případě záručních nároků se s níže uvedeným ZÁRUČNÍM KUPÓNEM s vyplněnými potřebnými údaji o označení modelu, čísle dodacího listu s datem dodávky a sériovým číslem (SN) obraťte na vašeho prodejce.

Sériové číslo (SN) naleznete na typovém štítku.

Předpokladem pro uznání nároků z ručení resp. záruky je v každém případě používání výrobku podle účelu určení, používání originálních náhradních dílů u prodejců a pravidelné provádění údržby a prohlídek.

Záruka je vyloučena u poškození povrchové úpravy, pneumatik kol, poškození kvůli uvolněným šroubům nebo maticím a opotřebeným upevňovacím otvorům v důsledku častých montážních prací.

Dále jsou vyloučeny škody na pohonu a elektronice, které jsou následkem nepřiměřeného čištění pomocí parních čističů resp. úmyslného nebo neúmyslného namočení komponent.

Poruchy způsobované zdroji záření jako jsou mobilní telefony s vysokým vysílacím výkonem, hi-fi zařízení a jiné silné rušivé zářiče mimo specifikace normy nelze uplatnit jako nároky z ručení resp. záruky.

Pozor:

- ! Nerespektování návodu k obsluze, neodborně prováděná údržba a zejména technické změny a doplňky (nástavby) bez našeho souhlasu vedou k zániku jak záručních nároků, tak k ručení za výrobek všeobecně.

☞ Upozornění:

Tento návod k obsluze je součástí výrobku a při změně uživatele nebo majitele se k němu musí přiložit.

Technické změny ve smyslu pokroku si vyhrajujeme.



Tento výrobek je ve shodě se směrnicí ES 93/42/EHS pro zdravotnické výrobky.

Záruční kupón

Vyplňte prosím! V případě potřeby zkopírujte a kopii pošlete vašemu prodejci.

Ručení / Záruka

Označení modelu:

Č. dodacího listu:

SN (viz typový štítek):

Datum dodávky:

Razítko prodejce:

Potvrzení o prohlídce při předání vozíku

Data vozidla:

Sériové č. (SN):

Model:

Č. dodacího listu:

Razítko prodejce:

Podpis: _____

Místo, datum: _____

Příští bezpečnostní prohlídka za 12 měsíců

Datum: _____

Váš prodejce

Distributor pro ČR

MEYRA ČR s.r.o.

Sídlo: Hrusická 2538/5, 141 00 Praha 4

tel. 272 761 102, mail: meyra@meyra.cz

Pobočky: Ostrava, Janské Lázně, České Budějovice, Brno, Liberec, Plzeň

www.meyra.cz

Výrobce: MEYRA GmbH



Meyra-Ring 2

D-32689 Kalletal-Kalldorf



Tel +49 5733 922 - 311

Fax +49 5733 922 - 9311



info@meyra.de

www.meyra.de
